

Για το σύνολο του ποσού των δωρεών σας προς την Ενορία μας θα λάβετε απόδειξη για να το δικαιολογήσετε στην Εφορία, αν έχετε γράψει καθαρά τη διεύθυνσή σας πάνω στο βεβαιωτικό της κατάθεσης. )

**Dauerauftrag – Συνδρομητής**  
**για την εκκλησία μας**

Ich(Wir) bitte(n), folgenden Dauerauftrag zu Lasten meiner/unserer

Konto-Nr. \_\_\_\_\_

mit dem Betrag  5€  10€  20€  €

mit dem Verwendungszweck - Spende / Kirchenbeitrag -

vom Auftraggeber \_\_\_\_\_

erstmalig am : \_\_\_\_\_ monatlich / zweimonatlich/ <sup>1</sup>/<sub>4</sub>-jährlich/  
<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-jährlich / jährlich auszuführen.

Letzte Ausführung : \_\_\_\_\_

**Empfänger : G.O.M. Kirchengemeinde Zoodochou Pigis Wuppertal**

**IBAN: DE90 3305 0000 0000 3943 20**

**BIC: WUPSDE33**

\_\_\_\_\_  
Ort, Datum

\_\_\_\_\_  
Unterschrift des Kunden

Bankverbindung : Griechisch-Orthodoxe Kirchengemeinde  
Stadtsparkasse Wuppertal – IBAN: DE90 3305 0000 0000 3943 20 – BIC: WUPSDE33



**ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΟΝ ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟΝ**  
**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ**  
**ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ**

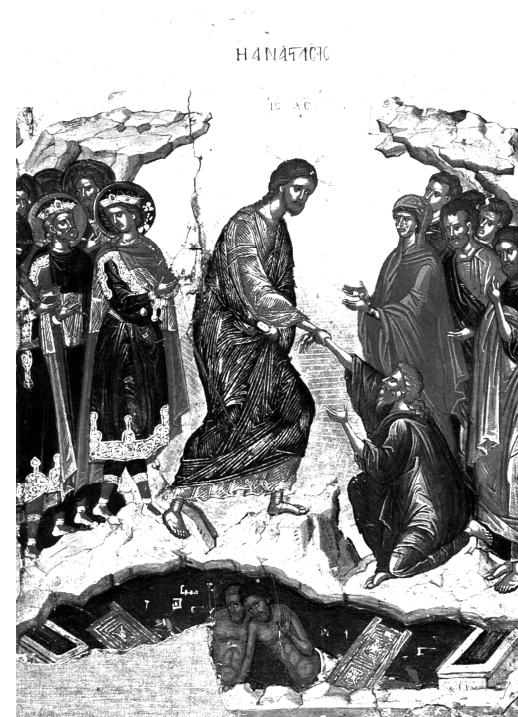
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΗ ΕΝΟΡΙΑ ΖΩΟΔΟΧΟΥ ΠΗΓΗΣ ΒΟΥΠΠΕΡΤΑΛ

Uellendahler Str. 407-D-42109 Wuppertal - Tel.: 0202/70 07 62-

Fax.: 0202/70 26 40 - Email : wuppertal@orthodoxie.net

[www.orthodoxie-wuppertal.de](http://www.orthodoxie-wuppertal.de)

**Α Π Ρ Ι Λ Ι Ο Σ 2 0 1 8**



ΟΙ ΠΑΤΕΡΕΣ, ΟΙ ΨΑΛΤΕΣ, ΟΙ ΕΠΙΤΡΟΠΟΙ ΚΑΙ Η ΔΙΑΚΟΝΙΑ  
ΣΑΣ ΕΥΧΟΝΤΑΙ ΚΑΛΗ ΑΝΑΣΤΑΣΗ

**ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΙΕΡΩΝ ΑΚΟΛΟΥΘΙΩΝ ΜΗΝΟΣ ΑΠΡΙΛΙΟΥ**

01.04.	Κυριακή	ΣΤ΄ ΝΗΣΤΕΙΩΝ ( ΒΑΪΩΝ ) - Θ. Λειτουργία	09.00
01.04.	Κυριακή	Ακολουθία του Νυμφίου	19.00
02.04.	Μ. Δευτέρα	Ακολουθία του Νυμφίου	19.00
03.04.	Μ. Τρίτη	Ακολουθία του Νυμφίου	19.00
04.04.	Μ. Τετάρτη	Ακολουθία του Αγ. Ευχελαίου	19.00
05.04.	Μ. Πέμπτη	Θ. Λειτουργία	09.00
05.04.	Μ. Πέμπτη	Αγ. Πάθη – 12 Ευαγγέλια	19.00
06.04.	Μ. Παρασκευή	Ωρες - Αποκαθήλωση	09.00
(Ο Επιτάφιος θα βρίσκεται στην εκκλησία μας όλη την ημέρα για προσκύνηση)			
<b>06.04.</b>	<b>Μ. Παρασκευή</b>	<b>Επιτάφιος Θρήνος και περιφορά Επιταφίου στην εκκλησία μας</b>	<b>20.00</b>
07.04.	Μ. Σάββατο	Θ. Λειτουργία	07.00
<b>07.04.</b>	<b>Μ. Σάββατο</b>	<b>ΑΝΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΘΕΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ στην εκκλησία μας</b>	<b>22.00</b>
08.04.	Κυριακή	Εσπερινός της Αγάπης	11.00
09.04.	Δευτέρα	Δευτέρα Διακαινησίμου- Θεία Λειτουργία	09.00
10.04.	Τρίτη	Αγ. Ραφαήλ, Νικολάου κ. Ειρήνης-Θ. Λειτ.	09.00
<b>12.04.</b>	<b>Πέμπτη</b>	<b>Το Πανηγύρι της ενορίας μας Πανηγυρικός Εσπερινός</b>	<b>19.00</b>
<b>13.04.</b>	<b>Παρασκευή</b>	<b>Ζωοδόχου Πηγής – Αρχιερατική Θ. Λειτ. με τον Θεοφ. Επίσκοπο Αριανζού κ. Βαρθολομαίο</b>	<b>09.00</b>
15.04.	Κυριακή	ΤΟΥ ΘΩΜΑ - Θ. Λειτουργία	09.00
21.04.	Σάββατο	Εσπερινός	18.00
22.04.	Κυριακή	ΤΩΝ ΜΥΡΟΦΟΡΩΝ - Θεία Λειτουργία	09.00
23.04.	Δευτέρα	Αγ. Γεωργίου μεγαλομ. - Θεία Λειτουργία	09.00
28.04.	Σάββατο	Εσπερινός	18.00
29.04.	Κυριακή	ΤΟΥ ΠΑΡΑΛΥΤΟΥ - Θεία Λειτουργία	09.00
<b>Ιερά Εξομολόγηση</b> θα γίνεται :			
02.04.	Μεγάλη Δευτέρα :	17.00 - 19.00 και από 20.30 - 22.00	
03.04.	Μεγάλη Τρίτη :	17.00 - 19.00	

**Λόγος περί της Αναστάσεως του Χριστού**

(Αγίου Συμεών Νέου Θεολόγου-Λόγος ΙΓ΄ από το βιβλίο «Σταυροαναστάσιμα», έκδοσις Ι.Μ. Αγίου Συμεών Νέου Θεολόγου - Κάλαιος Αττικής)

«Αδελφοί και πατέρες, ήρθε το Πάσχα, η χαρμόσυνη μέρα της Αναστάσεως του Χριστού, η αιτία κάθε ευφροσύνης και αγαλλιάνσεως, που έρχεται μία φορά τον χρόνο ή μάλλον έρχεται καθημερινά και συνεχώς σ' εκείνους που κατανοούν το μυστικό της νόημα. [...] το μυστήριο της Αναστάσεως του Χριστού και Θεού μας, που συντελείται κατά παράδοξο τρόπο σε όσους το επιθυμούν, πώς θάπτεται ο Χριστός μέσα μας σαν σε μνήμα και πώς ενώνεται με τις ψυχές μας και ανασταίνεται συνανασταίνοντας κι εμάς. Ο Χριστός και Θεός μας, αφού κρεμάσθηκε στον σταυρό, σταύρωσε επάνω σ' αυτόν την αμαρτία του κόσμου· κι αφού γεύθηκε τον θάνατο, κατέβηκε στα κατώτατα του Άδη. Όπως λοιπόν τότε ανεβαίνοντας από τον Άδη επέστρεψε στο άχραντο σώμα του [...] έτσι ακριβώς και τώρα, όταν εμείς εξερχόμαστε από τον κόσμο και εισερχόμαστε με την εξομολόγηση των παθιμάτων του Κυρίου στον τάφο της μετανοίας και της ταπεινώσεως, αυτός ο ίδιος κατεβαίνει από τους ουρανούς, εισέρχεται στο σώμα μας σαν σε τάφο, ενώνεται με τις νεκρωμένες πνευματικά ψυχές μας και τις ανασταίνει. Έτσι παρέχει τη δυνατότητα σ' εκείνον που συναναστήθηκε μαζί του να βλέπει τη δόξα της μυστικής του αναστάσεως. Ανάσταση, λοιπόν, του Χριστού είναι η δική μας ανάσταση των κάτω κειμένων. [...] Οι περισσότεροι από τους ανθρώπους πιστεύουν στην Ανάσταση του Χριστού, πολλοί λίγοι όμως είναι αυτοί που την βλέπουν καθαρά· κι αυτοί που δεν την είδαν, δεν μπορούν να προσκυνήσουν τον Ιησού Χριστό ως Άγιο και Κύριο.... Και το ιερότατο λόγιο, που καθημερινά έχουμε στο στόμα, δεν λέει «Ανάστασιν Χριστού πιστεύοντες» αλλά τι; «Ανάστασιν Χριστού θεασάμενοι, προσκυνήσωμεν άγιον Κύριον Ιησούν τον μόνον αναμάρτητον». Πώς λοιπόν μας προτρέπει τώρα το Άγιο Πνεύμα να λέμε ότι είδαμε αυτήν που δεν είδαμε, αφού μάλιστα μια φορά αναστήθηκε ο Χριστός πριν χίλια χρόνια κι ούτε τότε τον είδε κανείς ν' ανασταίνεται; Αραγε μήπως η Αγία Γραφή θέλει να λέμε ψέματα; Όχι βέβαια· αλλά αυτό που μας προτρέπει να ομολογούμε είναι η αλήθεια, επειδή η Ανάσταση του Χριστού συντελείται μέσα στον κάθε πιστό κι όχι μόνο μία φορά, αλλά κάθε ώρα θα λέγαμε, αφού αυτός ο ίδιος ο Δεσπότης Χριστός ανασταίνεται μέσα και λαμπροφορεί και απαστράπτει τις αστραπές της αφθαρσίας και της θεότητας...»

**ΓΝΩΡΙΜΙΑ ΜΕ ΤΗΝ ΑΓΙΑ ΓΡΑΦΗ**

**28.04.** Σάββατο Ερμηνεία της Β΄ Επιστολής Ιωάννου **19.00**

Παρακαλούνται όλοι οι ενορίτες οι οποίοι επιθυμούν να δηλώσουν Γάμο ή Βάπτιση, ή να συναντηθούν με τον Ιερέα να χρησιμοποιούν τις ώρες λειτουργίας του γραφείου.

**Ωρες Γραφείου : Δευτέρα, ώρα 17.00 – 19.00 και Παρασκευή, ώρα 10.00 – 12.00**